

# NOTES ON LANGUAGE AND TRANSLITERATION

Throughout this text and for clarity, Thai script is used for Thai words. Transcriptions of Thai words used throughout this text follow the transcription system below. Under this system, tones and long vowels are not indicated. Exceptions to this system include place names, personal names, and authors' names where the transcription follows that customarily used. For consistency in the list of references, Thai authors are listed by their last names.

---



---

## Thai vowels

Phonetic symbol	Thai symbol	Phonetic symbol	Thai symbol
a	อะ, อั-, inherent	o	โอะะ, inherent
a	อา	o	โอะ
am	อำ	oi	โอย
ao	เอา	o	เออะ
ao	อาว	o	ออ, inherent
ai	อัย, ไอ, โไอ	oi	ออย
ai	อาย	oe	เออะะ
e	เอะ, เอ็-	oe	เออะ, เอ็-
e	เอ	oei	เอย
ew	เอ็ว	u	อุ
ew	เอว	u	อู
ae	แอะะ, แอ็-	ua	อว-, อัย, อัวะ
ae	แอะ	uay	อวย
aew	แอะว	ui	อุย
i	อิ	eu	เอ็
i	อี	eu	เอ็-
ia	เอ็ยะ, เอ็ย	eua	เอ็อะะ, เอ็เอ
iaw	เอ็ยว	euay	เอ็อย
iw	อีว		
ru	ฤ, ฤา	lu	รุ, ฎา

---



---

---



---

 Thai consonants syllable—Initial values
 

---

Phonetic symbol	Thai symbol	Phonetic symbol	Thai symbol
k	ก	ph	ผ, ฝ, ภ
kh	ข, ฃ, ฅ	f	ฝ, ฟ
ng	ง	m	ม
j	จ	y	ย, ญ
ch	ฉ, ฌ, ฌ	r	ร
d	ฎ, ฏ	l	ล, ฬ
t	ฏ, ฏ	w	ว
th	ฐ, ฑ, ฒ, ณ, ฑ, ฒ	s	ศ, ษ, ษ, ฐ
n	ณ, ฒ	h	ห, ฮ
b	บ	-	อ (glottal stop)
p	ป		

---



---



---



---

 Thai consonants syllable—Final values
 

---

Phonetic symbol	Thai symbol
k	ก, ข, ฃ, ฅ
ng	ง
t	จ, ฉ, ฌ, ฌ, ฌ, ฎ, ฏ, ฐ, ฑ, ฒ, ณ, ฒ, ฒ, ฒ, ฒ, ฒ, ฒ, ฒ, ฒ, ฒ
n	ณ, ณ, ฒ, ฒ, ฒ
p	บ, ป, ฝ, ฝ, ฝ, ฝ, ฝ
m	ม
y or i	ย
w	ว

---



---

INTERNATIONAL SURROGACY  
AS DISRUPTIVE INDUSTRY IN  
SOUTHEAST ASIA

